

2,38 mm
(3/32 po)
3/32 pulg

Suggested Tools / Outils suggérés / Herramientas recomendadas

this kit includes:

- (1) topsy tuvey shelf
- (3) screws
- (3) drywall anchors
- (4) screw hole stickers
- (2) brackets
- (1) small set screw
- (4) medium set screws
- (1) small "L" bracket

l'ensemble comprend:

- (1) étagère topsy tuvey
- (3) des vis
- (3) ancrages pour cloisons sèches
- (4) autocollants de trou de vis
- (2) supports
- (1) petite vis de réglage
- (4) vis de réglage moyen
- (1) petit support en "L"

este paquete incluye:

- (1) estante
- (3) empulgueras
- (3) anclajes para paneles de yeso
- (4) agujero de tornillo pegatinas
- (2) soportes
- (1) pequeño tornillo de fijación
- (4) tornillos de fijación medianos
- (1) pequeño soporte en "L"

1 Slide brackets onto both sides of the shelves. Install the medium set screws onto the shelf. Cover screw holes with stickers.

Faites glisser les supports sur les deux côtés des étagères. Installez les vis de réglage moyennes sur l'étagère. Couvrir les trous de vis avec des autocollants.

Deslice los soportes a ambos lados de los estantes. Instale los tornillos de fijación medianos en el estante. Cubra los orificios de los tornillos con pegatinas.

2 Locate wall stud. Place the shelf against the wall in desired location. Use a level to verify that the shelf is level, mark bracket ends and optional "L" bracket hole. Mark holes, double check holes with a level and re-mark if necessary.

Note: You may opt to install the optional "L" bracket with the small set screw.

Localisez le montant du mur. Placez l'étagère contre le mur à l'endroit souhaité. Utilisez un niveau pour vérifier que l'étagère est de niveau, marquez les extrémités du support et le trou du support en « L » en option. Marquez les trous, vérifiez les trous avec un niveau et re-marquez si nécessaire.

Remarque : vous pouvez choisir d'installer le support en « L » en option avec la petite vis de réglage.

Localice el montante de la pared. Coloque el estante contra la pared en la ubicación deseada. Use un nivel para verificar que el estante esté nivelado, marque los extremos del soporte y el orificio del soporte en "L" opcional. Marque los orificios, vuelva a comprobar los orificios con un nivel y vuelva a marcarlos si es necesario.

Nota: Puede optar por instalar el soporte "L" opcional con el tornillo de fijación pequeño.

3 Install screws into marks with studs, for the marks without a stud, use a power drill and a 3/32" drill bit. Drill holes into the wall at the pencil mark. Insert anchor. Install screws into the studs (or anchors). Make sure that the screws for the key holes are not flush against the wall.

Note: If you are drilling into a wall where no studs are available, use the proper anchors to mount the bracket. Anchors have been provided for this purpose. Additional drywall anchors may be necessary depending on stud placement.

Installez les vis dans les marques avec des goujons, pour les marques sans goujon, utilisez une perceuse électrique et un foret de 3/32". Percez des trous dans le mur à la marque de crayon. Insérez l'ancre. Installez des vis dans les montants (ou les ancrages). Assurez-vous que les vis des trous de serrure ne sont pas alignées contre le mur.

Remarque : Si vous percez dans un mur où aucun montant n'est disponible, utilisez les ancrages appropriés pour monter le support. Des ancrages ont été prévues à cet effet. Des ancrages supplémentaires pour cloisons sèches peuvent être nécessaires en fonction de l'emplacement des montants.

Instale tornillos en las marcas con espárragos, para las marcas sin espárragos, use un taladro eléctrico y una broca de 3/32". Taladre agujeros en la pared en la marca del lápiz. Inserte el ancla. Instale tornillos en los montantes (o anclajes). Asegúrese de que los tornillos de los orificios de las cerraduras no queden a ras de la pared.

Nota: Si está perforando una pared donde no hay postes disponibles, use los anclajes adecuados para montar el soporte. Se han proporcionado anclajes para este propósito. Es posible que se necesiten anclajes adicionales para paneles de yeso dependiendo de la ubicación de los montantes.

4 Choose orientation. This shelf can be hung in either direction. Align keyholes with screws and then gently pull down on the shelf securing it to the wall.

Choisissez l'orientation. Cette étagère peut être accrochée dans les deux sens. Alignez les trous de serrure avec les vis, puis tirez doucement sur l'étagère en la fixant au mur.

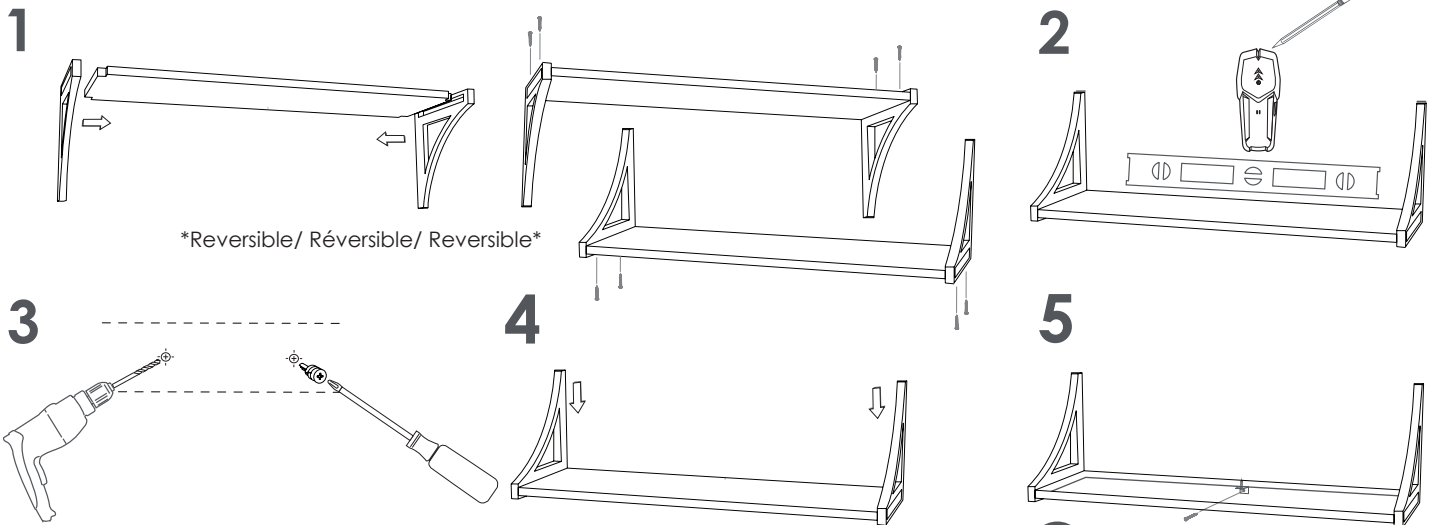
Elija la orientación. Este estante se puede colgar en cualquier dirección. Alinee los orificios de las cerraduras con los tornillos y luego tire suavemente hacia abajo del estante asegurándolo a la pared.

Illustrations on Back / Outils suggérés / Herramientas recomendadas

5 Install optional "L" bracket installation screw.

Installez la vis d'installation du support en « L » en option. marques faites au mur.

Instale el tornillo de instalación del soporte en "L" opcional.



Reversible/ Réversible/ Reversible



This shelf system must be installed in studs for maximum stability and load capacity.

Il faut installer cette étagère dans des montants pour assurer sa stabilité et sa capacité maximale.

Este sistema de estante se debe instalar en montantes para lograr la máxima estabilidad y capacidad de carga.

15 lbs

shelf capacity
capacité de l'étagère
capacidad del estante



For assistance with installation or missing parts, please call 1-800-860-1677

Pour recevoir de l'aide pour l'installation ou pour des pièces manquantes, composez le 1-800-860-1677

Si necesita ayuda con la instalación o le faltan piezas, por favor llame al 1-800-860-1677

CustomerService@lewishymaninc.com

"IMPORTANT HEALTH NOTICE:

SOME OF THE BUILDING MATERIALS USED IN THIS HOME (OR THESE BUILDING MATERIALS) EMIT FORMALDEHYDE. EYE, NOSE AND THROAT IRRITATION, HEADACHE, NAUSEA AND A VARIETY OF ASTHMA-LIKE SYMPTOMS, INCLUDING SHORTNESS OF BREATH, HAVE BEEN REPORTED AS A RESULT OF FORMALDEHYDE EXPOSURE. ELDERLY PERSONS AND YOUNG CHILDREN, AS WELL AS ANYONE WITH A HISTORY OF ASTHMA, ALLERGIES, OR LUNG PROBLEMS, MAY BE AT GREATER RISK. RESEARCH IS CONTINUING ON THE POSSIBLE LONG-TERM EFFECTS OF EXPOSURE TO FORMALDEHYDE.

REDUCED VENTILATION MAY ALLOW FORMALDEHYDE AND OTHER CONTAMINANTS TO ACCUMULATE IN THE INDOOR AIR. HIGH INDOOR TEMPERATURES AND HUMIDITY RAISE FORMALDEHYDE LEVELS. WHEN A HOME IS TO BE LOCATED IN THE AREAS SUBJECT TO EXTREME SUMMER TEMPERATURES, AN AIR-CONDITIONING SYSTEM CAN BE USED TO CONTROL INDOOR TEMPERATURE LEVELS. OTHER MEANS OF CONTROLLED MECHANICAL VENTILATION CAN BE USED TO REDUCE LEVELS OF FORMALDEHYDE AND OTHER INDOOR AIR CONTAMINANTS.

IF YOU HAVE ANY QUESTIONS REGARDING THE HEALTH EFFECTS OF FORMALDEHYDE, CONSULT YOUR DOCTOR OR LOCAL HEALTH DEPARTMENT."

"AVIS DE SANTÉ IMPORTANT:

CERTAINS DES MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION UTILISÉS DANS CETTE MAISON (OU BIEN CES MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION) ÉMETTENT DU FORMALDÉHYDE. DES IRRITATIONS AUX YEUX, AU NEZ ET À LA GORGE, DES MAUX DE TÊTE, DE LA NAUSÉE ET DE NOMBREUX SYMPTÔMES SEMBLABLES À CEUX DE L'ASTHME, INCLUANT LE SOUFFLE COURT, ONT ÉTÉ RAPPORTÉS SUITE À UNE EXPOSITION AU FORMALDÉHYDE. LES PERSONNES ÂGÉES ET LES JEUNES ENFANTS, AINSI QUE TOUTE AUTRE PERSONNE AVEC DES ANTÉCÉDENTS D'ASTHME, D'ALLERGIES OU DE PROBLÈMES PULMONAIRES PEUVENT ÊTRE EXPOSÉES À DES RISQUES ACCRUS. LES RECHERCHES SE POURSUIVENT SUR LES EFFETS ÉVENTUELS À LONG TERME DE L'EXPOSITION AU FORMALDÉHYDE.

LA VENTILATION RÉDUITE PEUT ENTRAÎNER L'ACCROISSEMENT DE FORMALDÉHYDE ET D'AUTRES CONTAMINANTS DANS L'AIR INTÉRIEUR. LES TEMPÉRATURES INTERNES ÉLEVÉES ET L'HUMIDITÉ FONT AUGMENTER LES NIVEAUX DE FORMALDÉHYDE. LORSQU'UNE MAISON EST SITUÉE DANS UNE ZONE SUJETTE À DES TEMPÉRATURES ESTIVALES ÉLEVÉES, UN SYSTÈME DE CLIMATISATION PEUT ÊTRE UTILISÉ POUR CONTRÔLER LES NIVEAUX DE TEMPÉRATURE À L'INTÉRIEUR. D'AUTRES SYSTÈMES DE VENTILATION MÉCANIQUE CONTRÔLÉE PEUVENT ÊTRE UTILISÉS POUR RÉDUIRE LES NIVEAUX DE FORMALDÉHYDE ET DE CONTAMINANTS DE L'AIR INTÉRIEUR.

SI VOUS AVEZ DES QUESTIONS À PROPOS DES EFFETS NOCIFS POUR LA SANTÉ DU FORMALDÉHYDE, VEUILLEZ COMMUNIQUER AVEC VOTRE MÉDECIN OU LE DÉPARTEMENT DE LA SANTÉ LOCAL."

"AVISO IMPORTANTE DE SALUD:

ALGUNOS DE LOS MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN UTILIZADOS EN ESTA VIVIENDA (O ESTOS MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN) EMITEN FORMALDEHÍDO. SE HA INFORMADO QUE ALGUNOS DE LOS SÍNTOMAS DE LA EXPOSICIÓN AL FORMALDEHÍDO SON LA IRRITACIÓN DE OJOS, NARIZ Y GARGANTA, DOLOR DE CABEZA, NAÚSEAS Y VARIOS SÍNTOMAS VINCULADOS CON EL ASMA, INCLUYENDO DIFICULTAD PARA RESPIRAR. LAS PERSONAS DE LA TERCERA EDAD Y LOS NIÑOS PEQUEÑOS, ASÍ COMO CUALQUIER PERSONA CON ANTECEDENTES DE ASMA, ALERGIAS O PROBLEMAS PULMONARES, PUEDEN ESTAR EXPUESTOS A UN MAYOR RIESGO. SE CONTINÚA INVESTIGANDO SOBRE LOS POSIBLES EFECTOS A LARGO PLAZO DE LA EXPOSICIÓN AL FORMALDEHÍDO.

LA VENTILACIÓN REDUCIDA PUEDE FACILITAR QUE EL FORMALDEHÍDO Y OTROS COMPONENTES SE ACUMULEN EN EL AIRE DEL INTERIOR. ASIMISMO, LAS ALTAS TEMPERATURAS Y LA HUMEDAD EN EL INTERIOR AUMENTAN LOS NIVELES DE FORMALDEHÍDO. CUANDO UNA VIVIENDA ESTARÁ UBICADA EN LAS ÁREAS SUJETAS A TEMPERATURAS EXTREMAS EN VERANO, SE PUEDE UTILIZAR UN SISTEMA DE AIRE ACONDICIONADO PARA CONTROLAR LOS NIVELES DE LA TEMPERATURA EN EL INTERIOR. SE PUEDEN UTILIZAR OTROS MEDIOS DE VENTILACIÓN MECÁNICA CONTROLADA PARA REDUCIR LOS NIVELES DE FORMALDEHÍDO Y DE OTROS COMPONENTES EN EL AIRE DEL INTERIOR.

SI TIENE ALGUNA PREGUNTA SOBRE LOS EFECTOS DEL FORMALDEHÍDO EN SU SALUD, CONSULTE A SU MÉDICO O A SU DEPARTAMENTO DE SALUD LOCAL."